

## CONTRACT DE PRESTARI SERVICII

Nr. 017783 din data de 22 OCT 2013

### STUDIU DE FEZABILITATE -CREARE PASAJ DE TRECERE INTRE STRADA DEPOULUI SI STRADA MIMIULUI

În temeiul dispozițiilor OUG nr.34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr.337/2006, s-a încheiat prezentul contract de prestari servicii, **între:**

**MUNICIPIUL PLOIESTI**, cu sediul în Ploiesti, B-dul Republicii nr. 2, telefon 0244-516699, fax 0244-513829, cod fiscal 2844855, cont Trezoreria Ploiesti RO78TREZ521240271XXXXX, reprezentată prin **domnul Iulian Badescu, Primar**, în calitate de **achizitor**, pe de o parte  
și

**S.C. POERNER ROMANIA S.R.L.**, cu sediul în Bucuresti , str.Ing. Vasile Cristescu nr.8, sector 2 nr. Telefon 0244529151/fax 0244529299, CUI RO 19149624, nr.de înregistrare la Oficiul Registrului Comertului J40/17350/31.10.2006, cont nr. ~~RO551002700506910004574~~ deschis la Trezoreria....., reprezentata prin **domnul Emanuel Racanel, General Manager**, în calitate de **prestator**, pe de alta parte.

#### 2. Definiții

2.1 - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. **contract** - reprezintă prezentul contract și toate Anexele sale.
- b. **achizitor și prestator** - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. **prețul contractului** - prețul plătit prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. **servicii** - activități a căror prestare fac obiect al contractului;
- e. **produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, piesele de schimb și orice alte bunuri cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract și pe care prestatorul are obligația de a le furniza aferent serviciilor prestate conform contractului;
- f. **forța majoră** - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă ci enunțiativă.

Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;

g. **zi** - zi calendaristică; **an** - 365 de zile.

#### 3. Interpretare

3.1 În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

## *Clauze obligatorii*

### **4. Obiectul principal al contractului**

4.1 Prestatorul se obligă să presteze servicii de elaborare *Studiu de fezabilitate CREARE PASAJ DE TRECERE INTRE STRADA DEPOULUI SI STRADA MIMIULUI*, în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul contract și cu cerințele temei de proiectare.

4.2 - Achizitorul se obligă să plătească prețul convenit în prezentul contract pentru serviciile prestate.

### **5. Prețul contractului**

5.1 Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, plătitibil prestatorului de către achizitor, este **42.500 lei fara TVA**, la care se adauga TVA 24%.

### **6. Durata contractului**

6.1. Contractul intra în vigoare de la data înregistrării lui la achizitor, după semnarea de către ambele părți contractante și încetează la data avizării de către achizitor a documentației care face obiectul contractului.

### **7. Executarea contractului**

7.1 – Durata de execuție este de maxim 45 zile de la data primirea ordinului de începere dat de achizitor.

### **8. Documentele contractului**

8.1 - Documentele contractului sunt:

- a) tema de proiectare
- b) propunerea tehnico-financiara
- c) garanția de buna execuție
- d) angajament tert sustinator al capacitatii tehnice si/sau profesionale SC VIO TOP SRL
- d) acte aditionale, daca exista

### **9. Obligațiile principale ale prestatorului**

9.1 – Prestatorul se obliga sa presteze servicii de elaborare studiu de fezabilitate pentru obiectivul de investitii *CREARE PASAJ DE TRECERE INTRE STRADA DEPOULUI SI STRADA MIMIULUI* în conformitate cu normele legale în vigoare, la standardele și sau performanțele menționate în oferta, anexă la contract.

9.2. Documentația va conține următoarele volume:

-Studiu de fezabilitate [parti scrise+parti desenate] se va preda în 4 exemplare originale, pe suport de hartie și 1 exemplar pe suport electronic

9.3 – Prestatorul se obligă să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

- i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală, și
- ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din culpa achizitorului.

### **10. Obligațiile principale ale achizitorului**

10.1 - Achizitorul se obligă să recepționeze serviciile prestate în termenul convenit.

10.2 - Achizitorul se obligă să plătească prețul către prestator în termen de maxim 30 zile de la data primirii facturii, în intervalul 24 – 31 ale lunii conform art.36 alin.1 din O.U.G 34/2009.

### **11. Sancțiuni pentru neindeplinirea culpabilă a obligațiilor**

11.1 - În cazul în care una dintre părți nu-și execută în termen obligațiile asumate prin contract, atunci cealaltă parte are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu 0,1% pe zi de întârziere din valoarea corespunzătoare părții de contract neexecutată, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

11.2 - Neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, respectiv de către prestator a obligațiilor principale prevăzute la art.9, iar de către achizitor a obligațiilor prevăzute la art.10, dă dreptul celeilalte părți de a considera contractul de plin drept reziliat, fără judecată, fără punerea în întârziere și fără îndeplinirea altor formalități prealabile, precum și de a pretinde plata de daune-interese în cuantum de 20% din prețul contractului, fara TVA (pact comisoriu).

11.3 - Atât în cazul clauzei penale prevăzute la art.11.1 cât și al pactului comisoriu prevăzut la art.11.2, fiecare parte este de drept în întârziere la împlinirea termenului la care obligația sa era scadentă.

11.4 - Achizitorul își rezervă dreptul de a renunța oricând la contract, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără nici o compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, cu condiția ca această anulare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator. În acest caz, prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

## **Clauze specifice**

### **12. Garanția de bună execuție a contractului**

12.1 - (1) Prestatorul se obliga sa constituie garanția de buna executie a contractului în cuantum de 10% din valoarea fara TVA a acestuia, pentru perioada de derulare a contractului, conform prevederilor art. 90 alin.(1) din H.G. nr. 925/2006, cu modificarile si completarile ulterioare

(2) Modul de constituire: integral, în maxim 3 zile de la înregistrarea contractului la achizitor, sub sancțiunea rezilierii contractului.

12.2 - Achizitorul are dreptul de a emite pretenții asupra garanției de bună execuție, în limita prejudiciului creat, dacă prestatorul nu își execută, execută cu întârziere sau execută necorespunzător obligațiile asumate prin prezentul contract. Anterior emiterii unei pretenții asupra garanției de bună execuție, achizitorul are obligația de a notifica acest lucru prestatorului, precizând totodată obligațiile care nu au fost respectate.

12.3 - Achizitorul se obliga sa restituie garanția de buna executie în termen de cel mult 14 zile de la finalizarea duratei contractului, după primirea facturii și după încheierea procesului verbal de predare-primire a documentatiei, dacă nu a existat situația de la art. 12.2, pentru care achizitorul este îndreptat să rețină garanția de buna executie total sau parțial.

### **13. Alte responsabilități ale prestatorului**

13.1 - (1) Prestatorul are obligația de a executa serviciile prevăzute în contract cu profesionalismul și promptitudinea cuvenite angajamentului asumat și în conformitate cu propunerea sa tehnică.

(2) Prestatorul se obligă să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natura provizorie, fie definitivă cerute de și pentru contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în contract sau se poate deduce în mod rezonabil din contract.

13.2 - Prestatorul este pe deplin responsabil pentru execuția serviciilor în conformitate cu termenul de prestare convenit. Totodată, este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata

contractului.

#### **14. Alte responsabilități ale achizitorului**

14.1 - Achizitorul se obligă să pună la dispoziția prestatorului orice facilități și/sau informații pe care acesta le solicită și pe care le considera necesare îndeplinirii contractului.

14.2 - Achizitorul se obliga sa achite taxele legale catre institutiile in drept aferente urmatoarelor documente: ridicari topografice inregistrate la O.C.P.I., studii geo-hidro tehnice, studii speciale cerute prin certificatul de urbanism, studiu de impact asupra mediului, subcontractare utilitati publice.

#### **15. Recepție și verificări**

15.1 - Achizitorul prin reprezentantii sai imputerniciti, are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu specificatiile tehnice si prevederile din propunerea tehnica și din caietul de sarcini.

#### **16. Incepere, finalizare, întârzieri, sistare**

16.1- (1) Prestatorul are obligația de a începe prestarea serviciilor în timpul cel mai scurt posibil de la semnarea contractului de catre ambele parti.

(2) In cazul în care prestatorul suferă întârzieri și/sau suportă costuri suplimentare, datorate în exclusivitate achizitorului părțile vor stabili de comun acord:

- a) prelungirea perioadei de prestare a serviciului, și
- b) totalul cheltuielilor aferente, dacă este cazul, care se vor adauga la prețul contractului.

16.2 - (1) Serviciile prestate în baza contractului sau, dacă este cazul, oricare fază a acestora prevăzută a fi terminată într-o perioadă stabilită în graficul de prestare, trebuie finalizate în termenul convenit de părți, termen care se calculează de la data începerii prestării serviciilor.

(2) In cazul în care:

- i) orice motive de întârziere, ce nu se datorează prestatorului, sau
- ii) alte circumstanțe neobișnuite susceptibile de a surveni, altfel decât prin încălcarea contractului de către prestator, îndreptățesc prestatorul de a solicita prelungirea perioadei de prestare a serviciilor sau a oricărei faze a acestora, atunci părțile vor revizui, de comun acord, perioada de prestare și vor semna un act adițional.

16.3 - Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului, prestatorul nu respectă termenul de prestare, acesta are obligația de a notifica acest lucru, în timp util, achizitorului. Modificarea datei/perioadelor de prestare asumate în graficul de prestare se face cu acordul părților, prin act adițional.

16.4 - In afara cazului în care achizitorul este de acord cu o prelungire a termenului de prestare, orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul achizitorului de a solicita penalități prestatorului.

#### **17. Ajustarea prețului contractului**

17.1 - Pentru serviciile prestate, plățile datorate de achizitor prestatorului sunt tarifele declarate în propunerea financiară, anexă la contract.

17.2 - Prețul contractului este ferm si nu suporta modificari /ajustari.

#### **18. Amendamente**

18.1 - Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

18.2. Părțile contractante convin ca, odata cu receptionarea si plata SF, realizata conform Contractului, prestatorul cedeaza dreptul său de autor in favoarea autorității contractante, fără a mai emite niciun fel de pretenții legate de aceasta si fără a pretinde exclusivitate în atribuirea contractelor pentru realizarea documentațiilor tehnico-economice fazele Proiectul Tehnic sau Detalii de executie, în baza dreptului de autor al S.F.

#### **19. Subcontractanți**

19.1 - Prestatorul are obligația, în cazul în care părți din contract le subcontractează, de a încheia contracte cu subcontractanții desemnați, în aceleași condiții în care el a semnat contractul cu achizitorul.

19.2 - (1) Prestatorul are obligația de a prezenta la încheierea contractului, toate contractele încheiate cu subcontractanții desemnați.

- (2) Lista subcontractanților, cu datele de recunoaștere ale acestora, cât și contractele încheiate cu aceștia se constituie în anexe la contract.

19.3 - (1) Prestatorul este pe deplin răspunzător față de achizitor de modul în care îndeplinește contractul.

(2) Subcontractantul este pe deplin răspunzător față de prestator de modul în care își îndeplinește partea sa din contract.

(3) Prestatorul are dreptul de a pretinde daune-interese subcontractanților dacă aceștia nu își îndeplinesc partea lor din contract.

19.4 - Prestatorul poate schimba oricare subcontractant numai dacă acesta nu și-a îndeplinit partea sa din contract. Schimbarea subcontractantului nu va schimba prețul contractului și va fi notificată achizitorului.

#### **20. Cesiunea**

20.1 - Oricare dintre partile contractante are dreptul de a cesiona creantele nascute din prezentul contract, dar numai după primirea acordului scris al celeilalte parti.

#### **21. Forța majoră**

21.1 - Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

21.2 - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

21.3 - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

21.4 - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

21.5 - Dacă forța majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretindă celeilalte daune-interese.

#### **22. Soluționarea litigiilor**

22.1 - Achizitorul și prestatorul vor face toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

22.2 - Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative neoficiale, achizitorul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze, de către instanțele judecătorești competente de la sediul achizitorului.

#### **23. Limba care guvernează contractul**

23.1 - Limba care guvernează contractul este limba română.

#### 24. Comunicări

24.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii cât și în momentul primirii.

24.2 - Comunicările între părți se pot face și prin telefon, fax, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

#### 25. Legea aplicabilă contractului

25.1 - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie prezentul contract astăzi....., în doua exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

Achizitor,  
**MUNICIPIUL PLOIESTI**

PRIMAR

Julian Badescu

**DIRECTIA ECONOMICA**

Director,

Nicoleta Craciunoiu

**DIRECTIA TEHNIC-INVESTITII**

Director Executiv,

Mihaela Iamandi

**DIRECTIA TEHNIC-INVESTITII**

Director Executiv Adjunct,

Florina Popescu

**SERVICIUL REPARATII SI INVESTITII DRUMURI**

Sef Serviciu,

Dan Dobre

**SERVICIUL JURIDIC-CONTENCIOS, CONTRACTE**

Georgiana Popa

Prestator,  
**S.C. POERNER ROMANIA S.R.L.**

General Manager,

Emanuel Racan

